

M.O., 2011**Order number AM 2011-027 of the Minister of Natural Resources and Wildlife and the Minister for Natural Resources and Wildlife dated 13 July 2011**

An Act respecting the conservation and development of wildlife (R.S.Q., c. C-61.1)

Regulation to amend the Regulation respecting the scale of fees and duties related to the development of wildlife

THE MINISTER OF NATURAL RESOURCES AND WILDLIFE AND THE MINISTER FOR NATURAL RESOURCES AND WILDLIFE,

CONSIDERING subparagraphs 5 and 9 of the first paragraph of section 163 of the Act respecting the conservation and development of wildlife (R.S.Q., c. C-61.1), which provide that the Minister may make regulations on the matters set forth therein, in particular to set the fees payable for licences;

CONSIDERING the making of the Regulation respecting the scale of fees and duties related to the development of wildlife (R.R.Q., c. C-61.1, r. 32);

CONSIDERING that it is expedient to amend certain provisions of the Regulation;

CONSIDERING that, under section 12 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a proposed regulation may be made without having been published if the authority making it is of the opinion that the urgency of the situation requires it;

CONSIDERING that, under section 18 of that Act, a regulation may come into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec* where the authority that has made it is of the opinion that the urgency of the situation requires it;

CONSIDERING that, under sections 13 and 18 of that Act, the reason justifying the absence of prior publication and such coming into force must be published with the regulation;

CONSIDERING that, in the opinion of the Minister of Natural Resources and Wildlife and the Minister for Natural Resources and Wildlife, the urgency due to the following circumstances justifies the absence of prior publication and such coming into force of the Regulation to amend the Regulation respecting the scale of fees and duties related to the development of wildlife:

— amendments to the caribou hunting licences provided for in the Regulation respecting hunting (R.R.Q., c. C-61.1, r. 12) have been made by reason of the considerable decrease in the number of caribou in the herds present in the territory of the Agreement concerning James Bay and Northern Québec;

— the amendments in the Regulation attached to this Minister's Order are intended to harmonize both regulations and it must come into force at the same time as the Regulation to amend the Regulation respecting hunting;

CONSIDERING that it is expedient to make the Regulation;

ORDER AS FOLLOWS:

The Regulation to amend the Regulation respecting the scale of fees and duties related to the development of wildlife, attached hereto, is hereby made.

Québec, 13 July 2011

SERGE SIMARD,
*Minister for Natural
Resources and Wildlife*

NATHALIE NORMANDEAU,
*Minister of Natural
Resources and Wildlife*

Regulation to amend the Regulation respecting the scale of fees and duties related to the development of wildlife

An Act respecting the conservation and development of wildlife (R.S.Q., c. C-61.1, s. 163, 1st par., subpars. 4 and 9)

1. The Regulation respecting the scale of fees and duties related to the development of wildlife (c. C-61.1, r. 32) is amended in Schedule I by replacing section 1 by the following:

“

- | | |
|--|----------|
| 1 (a) Caribou, valid for the part of Area 22 shown on the plan in Schedule XII | |
| i. resident | \$50.64 |
| (b) Caribou, valid for the part of Area 22 shown on the plan in Schedule XVII | |
| i. resident | \$50.64 |
| ii. non-resident | \$294.92 |
| iii. non-resident Canadian | \$117.76 |
| (c) Caribou, valid for Area 23 except the southern part in Schedule XVIII and except the eastern part shown on the plan in Schedule CC | |
| i. resident | \$50.64 |
| ii. non-resident | \$294.92 |
| iii. non-resident Canadian | \$117.76 |

(d) Caribou, valid for the eastern part of Area 23 shown on the plan in Schedule CC	
i. resident	\$50.64
ii. non-resident	\$294.92
iii. non-resident Canadian	\$117.76
(e) Caribou, valid for Area 24	
i. resident	\$50.64

2. Schedule VI is amended

(1) by replacing, in section 1 in respect of caribou, the types and classes of licences and amounts by the following:

“

i. Caribou, valid for the part of Area 22 shown on the plan in Schedule XII	\$3.94
ii. Caribou, valid for the part of Area 22 shown on the plan in Schedule XVII	\$3.94
iii. Caribou, valid for Area 23 except the southern part shown on the plan in Schedule XVIII and except the eastern part shown on the plan in Schedule CC	\$3.94
iv. Caribou, valid for the eastern part of Area 23 shown on the plan in Schedule CC	\$3.94

”.

(2) by replacing, in section 2 in respect of caribou, the types and classes of licences and amounts by the following:

“

i. Caribou, valid for Area 23 except the southern part shown on the plan in Schedule XVIII and except the eastern part shown on the plan in Schedule CC	\$3.94
ii. Caribou, valid for the eastern part of Area 23 shown on the plan in Schedule CC	\$3.94
iii. Caribou, valid for the part of Area 22 shown on the plan in Schedule XVII	\$3.94

”.

3. This Regulation comes into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

M.O., 2011

Order number AM 2011-029 of the Minister of Natural Resources and Wildlife and the Minister for Natural Resources and Wildlife dated 13 July 2011

An Act respecting the conservation and development of wildlife (R.S.Q., c. C-61.1)

CONCERNING the replacement of Schedule 135 to Order in Council 573-87 dated 8 April, 1987 concerning the designation and delimitation of land in the domain of the State

THE MINISTER OF NATURAL RESOURCES AND WILDLIFE AND THE MINISTER FOR NATURAL RESOURCES AND WILDLIFE,

CONSIDERING that the Government, by Order in Council 573-87 dated 8 April, 1987 designated and delimited the areas on land in the domain of the State described in Schedules 1 to 201 to that Order in Council in view to increasing utilization of wildlife resources;

CONSIDERING that under the first paragraph of section 85 of the Act respecting the conservation and development of wildlife (R.S.Q., c. C-61.1), the Minister may delimit areas on lands in the domain of the State in view of increased utilization of wildlife resources and the carrying on of recreational activities incidental there to;

CONSIDERING section 33 of the Act to amend the Act respecting the conservation and development of wildlife and the Act respecting commercial fisheries and aquaculture (1998, c. 29) which provides that orders made by the Government under section 85 of the Act respecting the conservation and development of wildlife before 17 June 1998 remain in force until they are replaced or repealed by an order of the Minister of Environment and Wildlife;

CONSIDERING section 80 of the Act to replace the Act respecting the Société de la faune et des parcs du Québec and to amend other legislative provisions (2004, c. 11) which provides that, unless the context indicates otherwise, in any other Act, text or document, a reference to the minister designated by the Government as the minister responsible for the administration of the Act respecting the Société de la faune et des parcs du Québec, the Minister responsible for Wildlife and Parks or to the Société de la faune et des parcs du Québec is a reference to the Minister of Natural Resources, Wildlife and Parks;